

# ԳՐԱԴԱԿՈՂԻԹԻՆԵՐ ԱՐՄՈՒԾ ՀՅԵՒԹԻՒՆ

ՎԻՆՈՒՍ,	Մայր Վահա Միաբանութեան:
Կ. ՊՈԼԻՆ,	Վահաբորդ Միաբանութեան:
ԶՄԻՐՈԽԻՆ,	Վահանութ Միաբանութեան:
ԱԲԵԼ,	Վահաբորդ Միաբանութեան:
ՏՐՈՊՈԳՈՒ,	Վահանութ Վահաբանութեան:
ՏԺԴԻՆ	Պր. Առաքել Վահաբանութեան:
"	Պր. Եղիշակ Վահաբանութեան:

ՏՓՂՆՍ Պր. Գ. Զարտենամ, գրավաճակ. "Գուտանձերութ":  
ԱԱԼԵՐ Պր. Առաքել Մարտիրոսանամ:  
ՊԵՏԵՐՈՒԹԻՒ. Պր. Ստ. Պ. Մերժորականց:  
ԱՂՋԱԽՄԱՆԴԻՆ. Պերճ ԾՓ. Օհանեամ:  
ՄԻԽԱՉՈՒԹԻՆ. Պր. Գ. Սագամանամ:  
" Պր. Ստեփան Տերուեամ:  
ԱՄԵՐԻԿԱ (Boston) "Հայրենիքի յոզ. Խորագութիւն:

ՀԵՇԱՑ ԳՐԱԴԱԿՈՂԻԹԻՆԵՐ ԵՐԵՎԱՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆ

## ՆՈՐ ՀԱՅԱՍՏԱՆԿԱ ԽԹԻ ԽՆՔ

37. Սոցիալիզմ եւ - հայրենիք: Պրակ Լ. Ըստիմախօսական վիճակներին: Թրգմ. Ս. Սակահ-Գրիգորյան. Պարփ. 1907: 8° էջ 42: Գի՞ն 40 ստու:
38. ՎԱՐԺԱԲՆ Պ. - Ըստական զատարարակութեան նպաստներն եւ իմանները: Թրգմ. Միր. Ասւ.: Տփ. տպ. Հերմէս 1906: 12° էջ 48: Գի՞ն 15 կ.:
39. ԵՎՈՎԱՆԻՆՆԵՆ Մ. - Գործեան համգոյցը: Տփ. տպ. Հերմէս 1907: 8° էջ 60: Գի՞ն 20 կ.:
40. ԴՈՒՐԻՆ Վ. Պ. - Պարզ քարոզներ: Կ. Պ. տպ. Տէրներս-սեան 1907: 8° էջ 309: Գի՞ն 12½ որշ.:
41. ԽԵԶԿԻՆ Պ. - Պատմերապող կրօնի ուսում: Բարձրագոյն զասընթացը - Լրացոցի զասընթացը Ա. տարի: Կ. Պ. Գրառան Պ. Պանին 1905: 8° էջ 269: Գի՞ն 12½ որշ.:
42. ԽՈՂԱԽՈՅՆ ԿԱՐԱՊԵՏ - Վաճառականի մը ուղղեցոց կամ չամաքանց օրինաց: Հ. Կ. Պ. տպ. Սարբան 1903: 8° էջ 176: Գի՞ն 15 որշ.:
43. - - Սոյն. Բ. Բ. Եւ կերջին մաս: Կ. Պ. տպ. Մինամեն 1904: 8° էջ 147: Գի՞ն 10 որշ.:
44. ԽԱՆՎՈՅՆ - Կանաք հնատարքութիւն կամ Ապամ ու նաև: Թրգմ. Ա. Վլոյք: Տփ. տպ. Ն. Աղամանին 1907: 8° էջ 28: Գի՞ն 30 կ.: [Ա. Յանիանա «Եռաշարք-ի»:]
45. ԱՐԵՒՐՈՒՆ - Հայր Կ. Պոլիս բաներող զարու սկիզբը: Փարիզ, Հայկական տպ. 1906: 8° էջ 67: Գի՞ն 50 սանթիմ: [Դիմել Փարիզ, Poste restante A. B. Nr. 12, Խաւերլու Ալ Վարդ կամ Խամարդէ Խամակաղողը:]
46. Verzeichniss der armenischen Handschriften der königlichen Universitätsbibliothek. Von Fr. N. Finck und Levon Gjandsechian. Tübingen 1907. 4° pp. VI+276. [Systematisch-alphabetischer Hauptkatalog der der K. Universitätsbibliothek zu Tübingen. M. Handschriften. a. Orientalische. XIII.]
47. Atlas zum Katalog der armenischen Handschriften. 1. Armenische Palaeographie. Erläuterungen zu den Schriftproben aus den armenischen Handschriften der königl. Universitätsbibliothek in Tübingen. Von Fr. N. Finck. - 2. Kleinarmenische Miniaturenmalerei. Die Miniaturen des Tübinger Evangeliiars Ma. XIII., 1 vom J. 1113, bezw. 893 n. Chr. Von J. Strzygowski. Tübingen 1907. 4° pp. 43 + Taf. X.
48. ՈՎԿԻՆԱՄ Մ. Յ. - Տետր ասեղնազորութեան: Ցրապիլն 1905: 1°: Գի՞ն 5 ֆք.:
49. Արտաշը Բարական. Կարսամակ: Պահան ընագրէն թարգմանեց հնամերծ մանելութեամբ Տօբթ. Յ. Թիրաքիան: Փարիզ, Հայկական տպ. 1907: 8° էջ 137: Գի՞ն 5 ֆք.:
50. FINCK F. Մ. - Histoire d'Héraclins par l'évêque Sebôos traduite de l'arménien et annotée par Frédéric Macler: S. Abd. aus den Göttingischen gelehrten Anzeigen 1907. Nr. 3, S. 207-210.
51. ՊԵՂԱԾԵՒԽԿԻ - Նըլանկութեան համար: Դրամա 3 գործորութեամբ: Թրգմ. Միր. Ծիեսաց: Տփ. տպ. Հերմէս 1907: 8° էջ 43: Գի՞ն 50 կ.: [Հ. Յանիանա «Եռաշարք-ի»:]
52. KARST J. - Grundriss der Geschichte des arm. Rechtes. II. Stuttgart 1907. 8° S. 100. Sonderabdruck aus der Zeitschrift für vergleichende Rechtswissenschaft, XX. Bd.

53. ԱՀԱՔՄԱՆԴՐԵՆ ԱԽՈՒՐԻԱՍ ԳՐԱՎԱՍՖԵՇՈ - Համառու պատմերին երկուսան կաթողիկոսաց կիւրեկոն: Վենետ. Ս. Համար 1906: 8° էջ 70:
54. - - Համառու պատմերին եամիսուական աթոռոց ի պատրիարքութեան կիւրեկոն: Սուն. 1906: 8° էջ 49:
55. ՆԵԽՈՐՈՎԸ - Դանչնին Վ. - Հայ ներսունէրն: Պետքը. տպ. Պուշկը. 1907: 12° էջ 32: Գի՞ն 10 կ.:

## ԵԶԴԻ ԹԵՐԹԻՐՈՒ ԲԻԼԱՆԴԻՐԻ Յ. ՀԵԼՆ ՀԱՅԱՄՈՒԺՔ

“Արարատ”, 1907, թ. 1—2:

թ. 1: ՅԵՒՆԻՆ Գ. Վ.՝ Նահապետ եղա. Նահապետն է: Երանեալ Վ.՝ Արքակէտ արքէպո. Անդրակեն է: ՅԵՒՆԻՆ Գ. Վ.՝ Արքակէտ արքէպո. Երանեալ Վ.՝ Արքակէտ Վ.՝ “Հայեր Խաւասահուամ” երանեալ Վ.՝ ՅՈՒՆԻՆ կերպ, “Յանապատահուամիւր եւ զանականիւրին” (2), Երանեալ Վ.՝ Մանագետիւր 726ի ժամաց ասորի երկու կեպանազանէր եւ խոսքի թարգմանչ յիշած երկու ասրական վակերը: ՅԵՒՆԻՆ Գ. Վ.՝ Դարեթ Փիլիսոփոյ (Հայրացի), կ. գործ մատենագիր:

թ. 2: ՅԵՐԵՎԻՆԻՆ Ս.՝ Հայկական համեր Փարիզում: ՅԵՒՆԻՆ Գ. Վ.՝ Մանկական բարթուրուս “Պատմ. Յաւասահանենին”, Երանեալ Վ.՝ Եյզեկ կուլան Պարսից ժաղաց:

“Պարկ”, 1907, թ. 1—6:

1 Կ. Աղաբեկան կ. /: Կ. Աղաբեկան, Գործիս Աւելինին, 2 Թաւունին Յերան Մանկական բարթուրուս, “Մանկական բարթուրուսին” 1. Կ. Աղաբեկան բարթուրուսին 2. Արքակէտն, “Բայուսա Դաւիթին” (5) 6 Բերեբերն Ս.՝ Մեր ազգ գոշունք:

“Մասիս”, 1906/7, թ. 1—19:

1 Մ. Հ. Հայուն Յ. Վ.՝ Պոզոս արքէպո. Գորագոյնեան: 2 Կ. Աղաբեկան Յերան Խաւասիւրէն (3, 4): Արքին Ե. Նշան-Պատմիկան սարեցցոյ: 3. Արքին Ե. Թէօդիկ, “Ամենա առերեցցոյց” 5 Արքին Ե. Հայաբահարար հայերէնը: 13 Արքուն Ս.՝ Կ. Խաւասահանենին: 16 Կ. Կ. 8. Ճիւկէկէնեան: 18 Աւոյունին Ա.՝ Հ. Աւանձեան (10):

“ՅՈՒՐԱՐԱՐ”, 1907, թ. 1—3:

1 Պատմթ Թաւունին: 8. Արքանշչլ: 2 Խուլիրուած ամբողջապէս Գ. Պետրոսեանի յիշասակին: 3 Ռշտունի: Կ. Ամեթեր Հայ թատրոնի պատմութեան համար:

## “Թ Ա Զ Մ Ի Կ”,

Լրագիր ազգային, գրական եւ քաղաքական Կը Հայաստակու լրութարաթի յւ շարաթ օրերը Բաժանուրազին է տարեկան 15 ֆրանկ, պետք ամենայ 7 ֆրանկ: Դիմել Ռեդակու յայուրաց թիւն Հայաստանու Բուլղարիա:

**“Մ Հ Ա Կ”**

Գրականական և բաղադրական օրագիր:

34. ԹԱՐԻ, 1906:

Բաժմանորդագիրն է 10 թթ.:

Հասցէն՝ Տիֆլիս, Պետք. „Մանակ“: Tiflis, Rédaction du Journal „Mechak“.

Բացուած է 1907 թ. բաժմանորդագրութիւնը

**“Ն Ո Ր Կ Ե Ս Ն Ք,”**

Դրական, հասարակական եւ քաղաքական շաբաթաթերթի:

Ըրտասահման տարեկան պրեմիայով 22 ֆրանկ. առանց գործների:

Մեր հասցէն՝ արտասահմանից Nakchiteván sur Don, Russie.

Rédaction du journal „Nor Kiank“.

ԵՎՅՈՒԽՍԵ Ե Ե Ֆ Ե Ս Ե Ա Բ Ք Վ Ե Բ Ո Ր Բ Ո Ր Ե Հ

1907 թ.

# “ԵՐԿՐԻ ՀԱՅՆԼ,”

ԳՐԱԿԱՆ, ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ, ՀԱՍԱՐԱԿԱԿԱՆ

Պատկերազարդ Շաբաթաթերթի, որ նույրուելու է մասնաւորապէս թիւքահայկական հարցի լուսաբանութեանը, ծանօթացնելու է իր ընթերցողներին հայ եւ թիւք կեանքի քաղաքական, հասարակական, գրական ու գեղարդուեստական զանազան երեւյթների հետ եւ ծգուելու է հայ-թիւքական համերաշխ գործակցութեամ:

ԲԱԺԱՆՈՐԴԵԳՐՈՒԹԵԱՆ ՊԱՅՄԱՆՆԵՐԸ

Ամերիկա . . . . . Տարեկան 3 դոլար Վեց ամսուան 1.75 դոլար  
Արտասահման . . . . . „ 15 ֆրանկ „ „ „ 8 ֆրանկ

Խմբագրութեան հասցէն՝ Tiflis, rédaction de L’Erkri Dzaiñ, Griboedovskaya, Nr. 16, maison Zoubaloff.

Բ Ա Ց Վ Ե Ժ է 1907 թ. Բ Ա Ժ Ա Ն Ո Ր Դ Ա Գ Բ Ո Ւ Թ Ի Ւ Ը

# “Ա Ղ Բ Ի Ի Բ,” XXV

ՄԱՆԿԱԿԱՆ ՊԱՏԿԵՐԱԶԱՐԴ ԱՄՍԱԳՐԻ

ԵՐ

# “Տ Ա Ր Ա Զ,” XVIII

ՊԱՏԿԵՐԱԶԱՐԴ ՄՍՈՐԵԱՅ “ԳԵՂԱՓՆՁԻԿԻ,”

ԱՂԲԻՒՐԸ ԱՌԱՋԻԿԱՑ 1907 թ. ԹԵՒԱԿՈՒԽՈՒՄ Է ԻՐ ՔՍԱՆՀԻՆԳԱՄԵԱԿ

Յօքելեանական այս 1907 թ. “ԱՂԲԻՒՐԸ”, թէ իր ներքին իմաստով, ճոխ բովանդակութեամբ եւ թէ արտաքին շեղութեամբ պիտի գերազանցէ նախորդ բոլոր տարիները:

Որպէսզի իրաքանչիւր հայ ընտանիք նարաւորութիւն ունենայ այս յօքելեանական 1907 թ. “ԱՂԲԻՒՐԻ”, ստանալու, մենք իշեցնում ենք “ՏԱՐԱԶԻ”, բաժմանորդագիրն, որ պիտի հրատարակուի իրաւու գեղափնջիկ ամսօրեայ եւ 10 ր. փոխարէն “ԱՂԲԻՒՐԻ”, եւ “ՏԱՐԱԶԻ”, հանդերձ յօքելեանական պլէմիա ալբոնվ նշանակում ենք ընդամենը 5 ր. (արտասահման 10 ր.) իրաքանչիւր առանձին 3 ր. (արտասահման 5 ր.):

Ներկայ 1906 թ. բաժմանորդներն իրանց պակաս ստացած Թ.ի փոխարէն վճարում են “ԱՂԲԻՒՐԻ”, ի եւ “ՏԱՐԱԶԻ”, ի համար միմիայն 3 ր.:

Հասցէն՝ Տիֆլիս Պետք. „Ացնօրք“ կամ „Տարաչ“. (Tiflis [Caucase], Redaction „Agbar“ կամ „Taraç“).

# “Ա Ր Ա Ք Ս”

ՀԱՅԱՐԱԿԱԿԱՆ, ՊԵՏՄԱԿԱՆ ԵԽ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

ԱՄՍԱԳԻՐ

“Արաքս,,ին կ'աշխատակցին Տիկին Օլիվ Թիլֆլուտ Տարկան, Օր. Ալիս Սթօն Պլաքուէլ, Արեղար Արեղարեան, Միքայէլ Նախանեան, Տօքթ. Ցովհ. Աղջակունի, Մինաս Բերբերեան, Լիօ, Գարման, Օչին Պատրիկ եւ ուրիշ կարող գրական ուժեր:

Տարեկան բաժանորդագիր. Արտասահման 10 ֆրանք:

*Zaïgros Arax. Publ. Co., 137 East 25<sup>th</sup> st., Etats Unis d'Amerique, New-York, City.*

Խմբագիր-Հրատարակիչ Վ. ՇԱՀՆԻ

ԲԱՑՎԱԾ Է 1907 Թ. ԲԱԺԱՆՈՐԴԵԳՐՈՒԹԻՒՆԸ

# “ՀԱՄԿԵՐ,”

ՄԱՆԿԱԿԱՆ ՊԱՏԿԵՐԱԶԱՐԴ. ԱՄՍԱԳՐԻ

Ամսագիրը լրյու է տեսնում՝ Թիֆլիսում 32—48 երեսանոց մեծաղիք գրքոյներով նախկին լնդարձակ ծրագրով:

Ամսագրի մէջ ի միջի այլց լրյու կը տեսնեն — Ցովհ. Թումանեանի երգերը “Թոշնակներ,, Դմ’ Հասկերը,, (Մուկուչի), Ստ. Լիսիցեանի — “Զրոյցներ Հայոց Պատմութիւնից (սկսած Տիգրան Մեծից),,, Խաչատուր Արտկեանի կենապրութիւնը, Քրիստովոր Կոլոմեռու, Պահանջի եւ առաջարկի օրէնքները ըստ Արնուլ-Փօրստերի:

Ամսագլիք ունենալու է նաևն ՄԱՆԿԱՎԱՐԺԱԿԱՆ ԲԱԺԻԾ՝ որ կազմուած կը լինի մանկակարժական գրքերի ԳՐԱԴԱՐԱՆՆԵՐ.

Այս գրադարանի մէջ շօշափուած կը լինեն ընտանեկան կրթութեան վերաբերեալ կարեւորագոյն Հալոցեր:

Մի առանձին գրքոյկով լրյու կը տեսնեն “ԺՈՂՈՎՐԴԱԿԱՆ ՄԱՆԿԱԿԱՆ ԽԱՂԵՐ,,.

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳԻՐՆ Է ՃԱՆԱՊԱՐՀԱԾԱԽՈՍՍՈՎ

Տարեկան. ՀԱՄԿԵՐ, մանկական բաժին . . . . .	3 լ. մանկավարժ. բաժնով 4 լ. — կ.
Կէս տարւանը . . . . .	1 „ 50 կ. . . . . 2 „ — „
Մէկ ամիսանը . . . . .	— „ 25 „ . . . . . — „ 35 „
Փարսկաստանում . . . . .	3 „ 50 „ . . . . . 4 „ 50 „
Արտասահմանում տարեկան . . . . .	ինչ Փր. . . . . 8ԱՄՆԵՐԿՈՒ Փր.
Հրատարակութեան սկզբից մինչեւ 1907 թ. վերջը . . . . .	6 լ. 50 կ. . . . . 8 լ. 50 կ.

Խմբագրատան հասցէն՝ Թիֆլիս Բեճութեան փողոց. 25. (Տիֆլիս Ռեդակցիա յարակագործութեան համար) Ասկեր, կամ TIFLIS (Caucase) Rédaction du journal „Hasker“.

Թիֆլիսում կարելի է գրել նաևն “Գուտտեներերգ, գրախանութում, “Հերմէս,, տպարանում” եւ “Փարու,, կիուկում, իսկ Բագրում” Հորդունք գրախանութում”: